



May 2021 - Mai 2021
Volume 36



Newsletter – Bulletin

Steering Group Notes - Le Mot de votre Conseil Directeur

Larches are amongst the best native material to use as bonsai in our climate. They are very hardy and require little winter protection. They are one of very few deciduous conifer trees. They reward bonsai enthusiasts with a nice yellow foliage in October.

At the April online meeting, Vianney Leduc presented the benefits and characteristics of this species. Their trunk can thicken up quite well in bonsai culture and very fast when cultivated in the ground.

The wood of larches is soft and very easy to bend. Wiring should be done when the buds start to swell, and is easier to do than on most coniferous since there is no foliage in the way in that period! Wires can be left on the tree for the duration of the growing season.

They have a great capacity to create callus but it is a good idea to consider creating deadwood with a primary branch rather than cutting it flush to the trunk.

Needles can become quite long (i.e. around 1.5") but can be reduced when getting at the refinement

Les mélèzes sont parmi les meilleurs matériaux indigènes à utiliser comme bonsaï dans notre climat. Ils sont très résistants et nécessitent peu de protection hivernale. Ils sont l'un des très rares conifères à feuilles caduques. Ils récompensent les amateurs de bonsaï avec un joli feuillage jaune en octobre.

Lors de la réunion en ligne d'avril, Vianney Leduc a présenté les avantages et les caractéristiques de cette espèce. Leur tronc peut s'épaissir assez bien en culture du bonsaï et très vite lorsqu'il est cultivé dans le sol.

Le bois de mélèze est tendre et très facile à plier. Le ligaturage doit être fait lorsque les bourgeons commencent à gonfler, et c'est plus facile à faire que sur la plupart des conifères car il n'y a pas de feuillage à cette période-là! Les fils peuvent être laissés sur l'arbre pendant toute la durée de la saison de croissance.

Ils ont une grande capacité à créer des callosités, mais c'est une bonne idée d'envisager de créer du bois mort avec une branche primaire plutôt que de la couper au ras du tronc.

Les aiguilles peuvent devenir assez longue (c'est-à-dire environ 1,5 ") mais peuvent être réduites lors de la phase

(Continued on:- Suite : page 2)

Inside this issue Dans ce numéro

Steering Group Notes - Le Mot de votre Conseil Directeur.....	1
This month - Ce mois-ci	3

Virtual presentation

Monday, May 17th, 2021
at 7:00 p.m.

Présentation virtuelle

Le lundi 17 mai 2021 à 19 h

New Members - Nouveaux membres	4
Ottawa Horticultural Society - Société d'horticulture d'Ottawa ...	4
Publicity - Publicité	5
Executive - Exécutif	7
Contact Us - Nous joindre	7

(Continued from: - Suite de la : page 1)

stage: by either reducing the watering frequency or performing a full defoliation. However, there are some important things to consider before doing a full defoliation.

We encourage you to view the video of the presentation again for the details.

de raffinement: soit en réduisant la fréquence d'arrosage, soit en effectuant une défoliation complète. Cependant, il y a des choses importantes à considérer avant de faire une défoliation complète.

Nous vous encourageons à revoir la vidéo de la présentation pour plus de détails



Larch: Before defoliation - Mélèze : Avant défoliation



Larch: After defoliation - Mélèze : Après défoliation



Larch - Mélèze

Dedicated for more than 35 years in promoting interest and understanding of bonsai.

Faire mieux connaître et comprendre l'art du bonsaï depuis plus de 35 ans

Larch - Mélèze

Before styling - Avant mise-en-forme



After first styling - Après la première mise-en-forme



Last styling - Dernière mise-en-forme

Virtual presentations

**Monday,
May 17th, 2021**
at 7:00 p.m.

Présentations virtuelles

**Le lundi
17 mai 2021**
à 19 h

This month

In the first part of the presentation, we will explain the benefits of and the techniques used for growing moss on our bonsai soil.

In the second portion, we will address some general questions.

Ce mois-ci

Dans la première partie de la présentation, nous expliquerons les avantages et les techniques utilisées pour faire pousser de la mousse sur notre substrat de bonsaï.

En deuxième partie, nous aborderons quelques questions générales.

The Ottawa Horticultural Society's
Online Plant Sale



La Société d'horticulture d'Ottawa
Vente de plantes en ligne

Select your perfect plants for Spring!

Seedlings, edibles, perennials, and indoor plants all donated by OHS members.

**Saturday, May 22nd 10:00 a.m. to
Tuesday, May 25th 6:00 p.m.**

Sale site: www.32auctions.com/OHS2021

Plant pick-up: Sat. May 29 12-3 p.m.,
St. Mark's Anglican Church

Visit ottawahort.org for full details

Sélectionnez vos plantes
parfaites pour le printemps!

Semis, produits comestibles, vivaces et plantes d'intérieur; tous donnés par les membres de la SHO.

**Samedi 22 mai 10h00 à
Mardi 25 mai 18h00**

Site de vente: www.32auctions.com/OHS2021

Ramassage des plantes: Sam. 29 mai 12 h-15 h,
église anglicane St. Mark's

Visitez ottawahort.org pour plus de détails





New Members

A warm welcome is extended to:

Nouveaux membres

Nous souhaitons la bienvenue à :

*Edvard Skerjanc
Gagandeep Singh Sodhi*



Ottawa Horticultural Society:
Nature's best hope

Tuesday, May 25, 2021
7:30 p.m. - 9 p.m.

Société d'horticulture d'Ottawa :
le meilleur espoir de la nature

Mardi 25 mai 2021
19 h 30 à 21 h

Professor and author **Doug Tallamy** will discuss simple steps that each of us can – and must – take to reverse declining biodiversity, and will explain why we, ourselves, are nature's best hope.

Le professeur et auteur **Doug Tallamy** discutera des mesures simples que chacun de nous peut - et doit - prendre pour inverser le déclin de la biodiversité et expliquera pourquoi nous, nous-mêmes, sommes le meilleur espoir de la nature.



Photo provided by speaker. - Photo fournie par le conférencier

Full details at - Détails complets sur : ottawahort.org

Link to presentation - Lien vers la présentation:

<https://www.youtube.com/channel/UCMkJSn2gaoejcGCdzK6xRWg>



In the beautiful region of Lanaudière north of Montreal, we invite you to come and visit our installations and our collections of bonsai and penjings imported from China, Korea, Japan and Canada. We have a wide selection of pre-bonsai (yamadori) and bonsai of all sizes.

For members of the Ottawa Bonsai Society, we offer a 10% discount on pots, tools, wire and accessories.

We are open from Tuesday to Sunday from 10:00 a.m. to 4:00 p.m. If you plan to visit us, it is best to notify us by phone. Guided tours are available at \$ 8 per person upon reservation. We accept payment by Interact as well as MasterCard and Visa.

Looking forward to sharing our passion with you!

Dans la belle région de Lanaudière au nord de Montréal, nous vous invitons à venir visiter nos installations et nos collections de bonsaïs et de penjings importés de Chine, de Corée, du Japon et du Canada. Nous avons un vaste choix de pré-bonsaï (yamadori) et de bonsaïs de toutes les tailles.

Aux membres de la Société de bonsaï d'Ottawa, nous offrons un rabais de 10% sur les pots, les outils, le fil à ligaturer et les accessoires.

Nous sommes ouverts du mardi au dimanche de 10 h à 16 h. Si vous comptez nous visiter, il est préférable de nous en prévenir par téléphone. Des visites guidées sont disponibles à 8\$ par personne sur réservation. Nous acceptons les paiements par Interact ainsi que par MasterCard et Visa.

Au plaisir de partager notre passion avec vous!

Suzanne Piché & Robert Smith

BONSAÏ GROS-BEC

40 rue Imbeault
St-Alphonse-Rodriguez Qc
J0K 1W0

(450) 883-1196 / info@bonsaigrosbec.com / www.bonsaigrosbec.com



Art et Culture
BONSAI

520, 118e Rue
Shawinigan (Qc) G9P 3E9
819 531 4528



WWW.ACBOUSAI.COM

Votre boutique en ligne dédiée au Bonsaï
Your dedicated Online Bonsaï Store

2020 – 2021

Executive Exécutif

President Président

Vianney Leduc

Treasurer Trésorier

Yvon Bernier

Librarian Bibliothécaire

Charles Lacombe

Public Relations Relations publiques

Ibrahim Eryuzlu

Editors Éditeurs

Yvon Bernier
Charles Lacombe

Steering Group Conseil directeur

Yvon Bernier
Elroy Cober
Ibrahim Eryuzlu
Jennifer Jackson Fevens
Vianney Leduc
Jean-Claude Lévesque
Judy McDonald
Owen Marsh
Marlene Young

Moss - Mousse



Contact Us - Pour nous joindre

PO BOX 4254 STN E

OTTAWA ON K1S 5B3

www.ottawabonsai.org

info@ottawabonsai.org

Library - Bibliothèque :

library_biblio@ottawabonsai.org

